



(1)

Yhdenmukainen hakemuslomake / Harmoniserat ansökningsformulär

Hakemus Schengen-viisumia varten

Tämä hakemuslomake on maksuton

Ansökan om Schengenvisering

Detta ansökningsformulär är gratis

Kuva
Bild

EU:n, ETA:n tai Sveitsin kansalaisten perheenjäsenet ei tarvitse täyttää kenttiä 21, 22, 30, 31 ja 32 (jotka on merkitty tähdellä *).
Familjemedlemmar till medborgare i EU, EES eller Schweiz ska inte fylla i fälten 21, 22, 30, 31 och 32 (markerade med *).
Kentät 1, 2 ja 3 on täytettävä matkustusasiakirjan tietojen mukaisesti.
Uppgifterna i fälten 1–3 ska stämma överens med uppgifterna i resehandlingen.

1. Sukunimi: Efternamn:	VIRANOMAINEN TÄYTTÄÄ ENDAST FÖR MYNDIGHETENS NOTERINGAR
2. Sukunimi tai -nimet syntymähetkellä (aiemmat sukunimet): Namn vid födelsen (tidigare efternamn):	
3. Etunimi tai -nimet: Förnamn:	Hakemuksen jättöpäivä: Ansökningsdatum:
4. Syntymäaika (päivä-kuukausi-vuosi): Födelsedatum (dag-månad-år):	Hakemuksen numero: Ansökningsnummer:
5. Syntymäpaikka: Födelseort:	
6. Syntymämaa: Födelseland:	Hakemus jätetty: Ansökan lämnades in till/vid:
7. Nykyinen kansalaisuus: Nuvarande medborgarskap: Kansalaisuus syntymähetkellä (jos eri): Medborgarskap vid födelsen, om annat: Muut kansalaisuudet: Övriga medborgarskap:	<input type="checkbox"/> Suurlähetystö/konsulaatti Ambassad/konsulat <input type="checkbox"/> Palveluntarjoaja Tjänsteleverantör <input type="checkbox"/> Kaupallinen organisaatio Kommersiell mellanhand <input type="checkbox"/> Raja (Nimi): Gräns (Namn): ----- -----
8. Sukupuoli: Køn: <input type="checkbox"/> Mies Man <input type="checkbox"/> Nainen Kvinna	<input type="checkbox"/> Muu: Övrigt:
9. Siviilisääty: Civilstånd: <input type="checkbox"/> Naimaton Ensamstående <input type="checkbox"/> Eronnut Skild <input type="checkbox"/> Naimisissa Gift <input type="checkbox"/> Leski Änkling/Änka <input type="checkbox"/> Rekisteröity parisuhde Registrerat partnerskap <input type="checkbox"/> Asumuserossa Separerad <input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): Annat (precisera):	Hakemuksen käsittelijä: Ärendet handlagt av:
10. Huoltaja (kun kyse alaikäisestä hakijasta) / laillinen edunvalvoja (sukunimi, etunimi, osoite, jos eri kuin hakijalla, puhelinnumero, sähköpostiosoite ja kansalaisuus): Vårdnadshavare (för underåriga) / förmyndare (efternamn, förnamn, adress, (om annan än sökandens), telefonnummer, e-postadress och medborgarskap):	Liiteasiakirjat: Styrkande handlingar: <input type="checkbox"/> Matkustusasiakirja Resehandling <input type="checkbox"/> Toimeentuloon tarvittavat varat Medel för uppehälle <input type="checkbox"/> Kutsu Inbjudan
11. Kansallinen henkilötunnus (tarvittaessa): Nationellt identitetsnummer, om tillämpligt:	<input type="checkbox"/> Matkasairausvakuutus Medicinsk reseförsäkring
12. Matkustusasiakirjan laji: Typ av resehandling: <input type="checkbox"/> Tavallinen passi Vanligt pass <input type="checkbox"/> Diplomaattipassi Diplompass <input type="checkbox"/> Virkapassi Tjänstepass <input type="checkbox"/> Virkamatkapassi Officiellt pass <input type="checkbox"/> Erityispassi Särskilt pass <input type="checkbox"/> Muu matkustusasiakirja (täsmennettävä): Annan resehandling (ange vilken):	<input type="checkbox"/> Kulkuväline Transportmedel <input type="checkbox"/> Muu: Övrigt:
13. Matkustusasiakirjan numero: Resehandlingens nummer:	Viisumia koskeva päätös: Viseringsbeslut: <input type="checkbox"/> Evätään Ansökan avslås <input type="checkbox"/> Myönnetään: Utfärdad visering: <input type="checkbox"/> A <input type="checkbox"/> C <input type="checkbox"/> Alueellisesti rajoitettu viisumi LTV
14. Myöntämispäivä: Datum för utfärdande:	<input type="checkbox"/> Voimassaoloaika: Giltig: Alkaa: fr.o.m.:
15. Viimeinen voimassaolopäivä: Giltig t.o.m.:	Päättyy: t.o.m.:
16. Maa, jossa myönnetty: Utfärdad i (land):	Maahantulokertojen määrä: Antal inresor: <input type="checkbox"/> 1 <input type="checkbox"/> 2 <input type="checkbox"/> Useita Flera
17. Henkilötiedot perheenjäsenestä, joka on EU:n, ETA:n tai Sveitsin kansalainen (tarvittaessa) Personuppgifter för den familjemedlem som är medborgare i EU, EES eller Schweiz om tillämpligt:	Päivien määrä: Antal dagar:
Sukunimi: Efternamn: Etunimi (nimet): Förnamn:	
Syntymäaika (päivä-kuukausi-vuosi): Födelsedatum (dag-månad-år): Kansalaisuus: Medborgarskap:	
Matkustusasiakirjan tai henkilötodistuksen numero: Resehandlingens eller id-kortets nummer:	

⁽¹⁾ Islannin, Liechtensteinin, Norjan ja Sveitsin ei tarvitse käyttää logoa. ⁽¹⁾ Logotyp krävs inte för Norge, Island, Liechtenstein och Schweiz.

<p>18. Perheside EU:n, ETA:n tai Sveitsin kansalaiseen (tarvittaessa): Familjeband till en medborgare i EU, EES eller Schweiz om tillämpligt:</p> <table> <tr> <td><input type="checkbox"/> puoliso make/maka</td> <td><input type="checkbox"/> huollettavana oleva vanhempi sukulainen beroende familjemedlem i uppstigande led</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> lapsi barn</td> <td><input type="checkbox"/> rekisteröity parisuhde registrerad partner</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> lapsenlapsi barnbarn</td> <td><input type="checkbox"/> muu: annat:</td> </tr> </table>		<input type="checkbox"/> puoliso make/maka	<input type="checkbox"/> huollettavana oleva vanhempi sukulainen beroende familjemedlem i uppstigande led	<input type="checkbox"/> lapsi barn	<input type="checkbox"/> rekisteröity parisuhde registrerad partner	<input type="checkbox"/> lapsenlapsi barnbarn	<input type="checkbox"/> muu: annat:								
<input type="checkbox"/> puoliso make/maka	<input type="checkbox"/> huollettavana oleva vanhempi sukulainen beroende familjemedlem i uppstigande led														
<input type="checkbox"/> lapsi barn	<input type="checkbox"/> rekisteröity parisuhde registrerad partner														
<input type="checkbox"/> lapsenlapsi barnbarn	<input type="checkbox"/> muu: annat:														
19. Hakijan kotiosoite ja sähköpostiosoite: Sökandens hemadress och e-postadress:	Puhelinnumero: Telefonnummer:														
<p>20. Asuinmaa eri kuin nykyinen kansalaisuusmaa: Är du bosatt i ett annat land än det som du nu är medborgare i:</p> <p><input type="checkbox"/> Ei Nej <input type="checkbox"/> Kyllä. Oleskelulupa tai vastaava Ja. Uppehållstillstånd eller motsvarande..... Nro Nummer..... Viimeinen voimassaolopäivä Giltigt t.o.m.:</p>															
<p>*21. Nykyinen työ: Nuvarande sysselsättning:</p>															
<p>*22. Työnantajan nimi, osoite ja puhelinnumero. Opiskelijat ilmoittavat oppilaitoksen nimen ja osoitteen: Arbetsgivare och arbetsgivarens adress och telefonnummer. För studerande anges läroanstaltens namn och adress:</p>															
23. Matkan päätarkoitus (tai tarkoitukset): Syfte med resan:	<table> <tr> <td><input type="checkbox"/> Matkailu Turism</td> <td><input type="checkbox"/> Opiskelu Studier</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Liikeasia Resa i arbetet</td> <td><input type="checkbox"/> Lentokentän kauttakulku Flygplatstransitering</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Sukulaisten tai ystävien tapaaminen Besök hos familj eller vänner</td> <td><input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): Annat (precisera):</td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Kulttuuri Kultur</td> <td></td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Urheilu Idrott</td> <td></td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Virkamatka Officiellt besök</td> <td></td> </tr> <tr> <td><input type="checkbox"/> Lääketieteelliset syyt Medicinska skäl</td> <td></td> </tr> </table>	<input type="checkbox"/> Matkailu Turism	<input type="checkbox"/> Opiskelu Studier	<input type="checkbox"/> Liikeasia Resa i arbetet	<input type="checkbox"/> Lentokentän kauttakulku Flygplatstransitering	<input type="checkbox"/> Sukulaisten tai ystävien tapaaminen Besök hos familj eller vänner	<input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): Annat (precisera):	<input type="checkbox"/> Kulttuuri Kultur		<input type="checkbox"/> Urheilu Idrott		<input type="checkbox"/> Virkamatka Officiellt besök		<input type="checkbox"/> Lääketieteelliset syyt Medicinska skäl	
<input type="checkbox"/> Matkailu Turism	<input type="checkbox"/> Opiskelu Studier														
<input type="checkbox"/> Liikeasia Resa i arbetet	<input type="checkbox"/> Lentokentän kauttakulku Flygplatstransitering														
<input type="checkbox"/> Sukulaisten tai ystävien tapaaminen Besök hos familj eller vänner	<input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): Annat (precisera):														
<input type="checkbox"/> Kulttuuri Kultur															
<input type="checkbox"/> Urheilu Idrott															
<input type="checkbox"/> Virkamatka Officiellt besök															
<input type="checkbox"/> Lääketieteelliset syyt Medicinska skäl															
<p>24. Lisätietoa oleskelun tarkoituksesta: Tilläggsinformation om resans syfte:</p>															
<p>25. Jäsenvaltio, joka on pääasiallinen kohde (ja tarvittaessa muut kohteena olevat jäsenvalliot): Medlemsstat som är huvudmål för resan (och andra destinationsmedlemsstater, om tillämpligt):</p>															
<p>26. Jäsenvaltio, johon hakija saapuu ensimmäisenä: Första inresemedlemsstat:</p>															
<p>27. Pyydettyjen maahantulokertojen lukumäärä: Antal begärda inresor:</p> <p><input type="checkbox"/> Yksi En inresa <input type="checkbox"/> Kaksi Två inresor <input type="checkbox"/> Useampia Flera inresor</p> <table> <tr> <td>Ensimmäisen suunnitellun oleskelun suunniteltu saapumispäivä Schengen-alueelle: Planerat ankomstdatum för den första planerade vistelsen i Schengenområdet:</td> <td>Suunniteltu poistumispäivä Schengen-alueelta ensimmäisen suunnitellun oleskelun jälkeen: Planerat avresedatum från Schengenområdet efter den första planerade vistelsen:</td> </tr> </table>		Ensimmäisen suunnitellun oleskelun suunniteltu saapumispäivä Schengen-alueelle: Planerat ankomstdatum för den första planerade vistelsen i Schengenområdet:	Suunniteltu poistumispäivä Schengen-alueelta ensimmäisen suunnitellun oleskelun jälkeen: Planerat avresedatum från Schengenområdet efter den första planerade vistelsen:												
Ensimmäisen suunnitellun oleskelun suunniteltu saapumispäivä Schengen-alueelle: Planerat ankomstdatum för den första planerade vistelsen i Schengenområdet:	Suunniteltu poistumispäivä Schengen-alueelta ensimmäisen suunnitellun oleskelun jälkeen: Planerat avresedatum från Schengenområdet efter den första planerade vistelsen:														
<p>28. Sormenjäljet kerätty aiemmin Schengen-viisumin hakemista varten: Har fingeravtryck tagits tidigare i samband med en ansökan om Schengenvisering:</p> <p><input type="checkbox"/> Ei Nej <input type="checkbox"/> Kyllä Ja Päivämäärä, jos tiedossa Viisumitarran numero, jos tiedossa Datum, om känt Viseringsmärkets nummer, om känt</p>															
<p>29. Lopullisen määräämään maahantulolupa (tarvittaessa): Inresetillstånd till det land som är slutdestination, om tillämpligt:</p> <table> <tr> <td>Myöntänyt viranomainen Utfärdat av</td> <td>Voimassa Giltigt fr.o.m.</td> <td>alkaen t.o.m. asti.</td> </tr> </table>		Myöntänyt viranomainen Utfärdat av	Voimassa Giltigt fr.o.m.	alkaen t.o.m. asti.											
Myöntänyt viranomainen Utfärdat av	Voimassa Giltigt fr.o.m.	alkaen t.o.m. asti.													
<p>*30. Jäsenvaltioon (tai jäsenvaltioihin) kutsuvan henkilön (kutsuvien henkilöiden) suku- ja etunimi. Jos sellaista ei ole, ilmoittakaa hotellin (hotellien) nimi (nimet) tai tilapäisen osoite (tilapäiset osoitteet) jäsenvaltiossa (jäsenvaltioissa): Efternamn och förnamn på inbjudande person(er) i medlemsstaten (medlemsstaterna). Om detta inte är tillämpligt, namn på hotell eller tillfällig inkvartering i medlemsstaten (medlemsstaterna):</p>															
<p>Kutsuvan henkilön (kutsuvien henkilöiden) / hotellin (hotellien) / tilapäisen majoituspaikan (tilapäisten majoituspaikkojen) osoite ja sähköpostiosoite: Adress och e-postadress till inbjudande person(er)/hotell/tillfällig inkvartering:</p>	<p>Puhelinnumero: Telefonnummer:</p>														
<p>*31. Kutsun esittäneen yrityksen tai organisaation nimi ja osoite: Namn på och adress till inbjudande företag/organisation:</p>															

Yrityksen tai organisaation yhteyshenkilön sukunimi, etunimi, osoite, puhelinnumero ja sähköpostiosoite:
Efternamn, förnamn, adress, telefonnummer och e-postadress till företags/organisationens kontaktperson:

Yrityksen tai organisaation puhelinnumero: Telefonnummer till företaget/organisationen:

*32. Matkustus- ja asumiskuluista oleskelun aikana vastaa: Resekostnader och kostnader för uppehälle under sökandens vistelse täcks:

<input type="checkbox"/> Hakija itse av sökanden själv	<input type="checkbox"/> Ylläpitäjä (isäntä, yritys, organisaatio), täsmennettävä: av en sponsor (vård, företag, organisation), ange vilken:
Toimeentuloon tarvittavat varat: Medel för uppehälle:	<input type="checkbox"/> Mainittu kentässä 30 tai 31 som anges i fält 30 eller 31
<input type="checkbox"/> Käteisvarat Kontanter	<input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): annan (precisera):
<input type="checkbox"/> Matkasekit Resecheckar	Toimeentuloon tarvittavat varat: Medel för uppehälle:
<input type="checkbox"/> Luottokortti Kreditkort	<input type="checkbox"/> Käteisvarat Kontanter
<input type="checkbox"/> Majoitus maksettu ennakoon I förväg betald inkvartering	<input type="checkbox"/> Majoitus järjestetty Tillhandahållen inkvartering
<input type="checkbox"/> Kuljetus maksettu ennakoon I förväg betald transport	<input type="checkbox"/> Kaikki kustannukset katettu oleskelun aikana Alla kostnader täcks under vistelsen
<input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): Övrigt (ange vilket):	<input type="checkbox"/> Kuljetus maksettu ennakoon I förväg betald transport
	<input type="checkbox"/> Muu (täsmennettävä): Övrigt (ange vilket):

Olen tietoinen siitä, että viisumimaksua ei palauteta, vaikka viisumia ei myönnettäisi.
Jag är införstådd med att viseringsavgiften inte betalas tillbaka om viseringsansökan avslås.

Toistuvaisviisumia haettaessa:
Olen tietoinen siitä, että minulla on oltava asianmukainen matkasairausvakuutus ensimmäistä oleskelukertaani ja jäsenvaltioiden alueelle suuntautuvia myöhempiä vierailuja varten.
Tillämpligt vid ansökan om viseringar för flera inresor:
Jag känner till att jag måste ha en lämplig medicinsk reseförsäkring för min första vistelse och därefter följande vistelser på medlemsstaternas territorium.

<p>Tiedossani on ja suostun siihen, että: tässä hakemuksessa edellytettyjen tietojen kerääminen sekä valokuvan ja tarvittaessa sormenjälkien ottaminen on pakollista hakemukseni käsittelyä varten. Tähän hakemuslomakkeeseen merkityt henkilötietoni sekä sormenjälkeni ja valokuvani toimitetaan jäsenvaltioiden toimivaltaisille viranomaisille, jotka voivat käsitellä niitä, jos hakemustani koskevan päätöksen tekeminen sitä edellyttää.</p> <p>Nämä tiedot sekä tiedot hakemustani koskevasta päätöksestä tai päätös myönnetyn viisumin mitätöimisestä, kumoamisesta tai jatkamisesta syötetään ja tallennetaan viisumitietojärjestelmään (VIS) enintään viideksi vuodeksi, jona aikana niitä voivat tutkia viisumiviranomaiset ja viranomaiset, joilla on toimivalta suorittaa viisumeja koskevia tarkastuksia ulkorajoilla ja jäsenvaltioiden alueella, ja jäsenvaltioiden maahanmuutto- ja turvapaikkaviranomaiset sen tarkistamiseksi, täytyvätkö laillista maahantuloa, oleskelua ja jäsenvaltioiden alueella asumista koskevat edellytykset, ja niiden henkilöiden tunnistamiseksi, jotka eivät (enää) täytä näitä edellytyksiä, sekä turvapaikkahakemusten tutkimista ja niiden käsittelystä vastuussa olevan valtion määrittämistä varten. Tietyin edellytyksin tiedot ovat myös jäsenvaltioiden nimeämien viranomaisten ja Europolin käytettävissä terrorismirikosten ja muiden vakavien rikosten torjumiseksi, havaitsemiseksi ja tutkimiseksi. Tietojen käsittelystä vastaava jäsenvaltion viranomainen: Suomen ulkoministeriö.</p> <p>Olen tietoinen siitä, että minulla on oikeus missä tahansa jäsenvaltiossa saada ilmoitus siitä, mitä itseäni koskevia tietoja on tallennettu viisumitietojärjestelmään ja mikä jäsenvaltio tiedot on toimittanut, sekä vaatia, että minua koskevat virheelliset tiedot korjataan ja laittomasti käsitellyt tiedot poistetaan. Nimenomaisesti pyynnöstäni viisumihakemustani tutkiva viranomainen antaa minulle ohjeet siitä, miten voin käyttää oikeuttani tarkastaa itseäni koskevat henkilötiedot ja pyytää niiden oikaisemista tai poistamista, sekä tätä koskevista kyseisen jäsenvaltion kansalliseen lainsäädäntöön perustuvista muutoksenhakukeinoista. Kyseisen jäsenvaltion kansallinen valvontaviranomainen [yhteystiedot: Suomen tietosuojavaltuutetun toimisto (www.tietosuoja.fi)] käsittelee henkilötietojen suojaa koskevat vaatteet.</p> <p>Vakuutan, että kaikki ilmoittamani tiedot ovat parhaan tietoni mukaan oikein ja täydelliset. Olen tietoinen siitä, että virheelliset ilmoitukset johtavat hakemukseni hylkäämiseen tai minulle jo myönnetyn viisumin mitätöimiseen ja minun voidaan myös asettaa syytteenen hakemustani käsittelevän jäsenvaltion lainsäädännön nojalla.</p> <p>Jos minulle myönnetään viisumi, sitoudun poistumaan jäsenvaltioiden alueelta ennen viisumin voimassaolon päättymistä. Minulle on kerrottu, että viisumin saaminen on vain yksi jäsenvaltioiden Euroopassa sijaitsevalle alueelle saapumisen edellytyksistä. Se, että minulle on myönnetty viisumi, ei tarkoita, että voisin saada korvausta, jos maahantuloni estettäisiin sen vuoksi, että en täytä asetuksen (EU) 2016/399 (Schengenin rajasäännöstö) 6 artiklan 1 kohdan edellytyksiä. Maahantulon edellytykset tarkistetaan uudelleen saapuessani jäsenvaltioiden Euroopassa sijaitsevalle alueelle.</p>	<p>Jag är införstådd med och samtycker till följande: Insamling av de uppgifter som krävs enligt detta ansökningsformulär, fotografering och, i tillämpliga fall, tagande av fingeravtryck är obligatoriskt vid prövning av ansökan och alla mina personuppgifter som anges på formuläret för ansökan kommer, liksom mina fingeravtryck och mitt fotografi, att översändas till behöriga myndigheter i medlemsstaterna och behandlas av dessa myndigheter, så att det blir möjligt att fatta ett beslut om min ansökan.</p> <p>Dessa uppgifter samt uppgifter rörande beslutet om min ansökan eller ett beslut om att upphäva, återkalla eller förlänga en utfärdad visering kommer att registreras i Informationssystemet för viseringar (VIS) och lagras där under en period av högst fem år. Under den perioden kommer uppgifterna att vara tillgängliga för viseringsmyndigheterna och de myndigheter som är behöriga att kontrollera viseringar vid de yttre gränserna och i medlemsstaterna samt för medlemsstaternas invandrings- och asylmyndigheter i syfte att kontrollera om villkoren för laglig inresa, vistelse och bosättning på medlemsstaternas territorium är uppfyllda, för att identifiera personer som inte eller inte längre uppfyller dessa villkor, för att pröva en asylansökan och för att avgöra vem som ansvarar för en sådan prövning. Under vissa förhållanden kommer uppgifterna även att vara tillgängliga för utsedda myndigheter i medlemsstaterna och för Europol för att förhindra, upptäcka och utreda terroristbrott och andra allvariga brott. Följande myndighet i medlemsstaten ansvarar för att behandla uppgifterna: Utrikesministeriet i Finland.</p> <p>Jag är införstådd med att jag har rätt att i vilken medlemsstat som helst bli underrättad om de uppgifter rörande mig som finns registrerade i VIS och om vilken medlemsstat som har registrerat uppgifterna samt att begära att uppgifter rörande mig som är oriktiga korrigeras och sådana som har behandlats olagligen raderas. På min uttryckliga begäran kommer den myndighet som prövar min ansökan att informera mig om hur jag kan gå tillväga för att utöva min rätt att kontrollera mina personuppgifter och få dem korrigerade eller raderade, inklusive vilka rättsmedel som står till buds enligt den berörda medlemsstatens nationella lagstiftning. Denna medlemsstats nationella tillsynsmyndighet [kontaktuppgifter: Dataombudsmannens byrå i Finland (www.tietosuoja.fi/sv)] tar emot klagomål som rör skyddet av personuppgifter.</p> <p>Jag intygar att alla de upplysningar jag lämnat såvitt jag vet är korrekta och fullständiga. Jag är medveten om att felaktiga uppgifter kommer att leda till att min ansökan avslås eller till att en redan utfärdad visering upphävs, och till att jag kan underkastas lagförelse enligt lagstiftningen i den Schengenstat som handlägger min ansökan.</p> <p>Jag förbinder mig att, om visering beviljas, lämna medlemsstaternas territorium innan viseringen löper ut. Jag har blivit informerad om att innehav av en visering endast är ett av villkoren för inresa på medlemsstaternas europeiska territorium. Den omständigheten att visering beviljats innebär inte att jag har rätt att begära ersättning om jag inte uppfyller de tillämpliga bestämmelserna i artikel 6.1 i förordning (EU) 2016/399 (kodexen om Schengengränserna) och därför nekats inresa. Inresevillkoren kommer att kontrolleras på nytt vid inresan på medlemsstaternas europeiska territorium.</p>
--	--

Paikka ja päiväys: Ort och datum:	Allekirjoitus: / Underskrift: (tarvittaessa huoltajan / laillisen edunvalvojan allekirjoitus): (vårdnadshavarens/förmyndarens underskrift, om tillämpligt):
--------------------------------------	---